

ocio LATINO



NICKY JAM

arrasó en los premios Billboard de la Música Latina



Líder en el sector latino

**+ de 70.000 visitas
cada mes
a nuestra web**

DATOS DE GOOGLE ANALYTICS: ABRIL 2017



facebook

33.348 'Me Gusta'

95.700
PERSONAS
LEEN cada mes
nuestra edición
de papel

OCIO LATINO. REVISTA EDITADA EN ESPAÑA DESDE 1995

EDICIÓN Nº 378 • MAYO 2017 • AÑO XXII

Oficina Central: Tel.: 91 477 14 79 • PARA CONTRATAR PUBLICIDAD: 619 126 525

Correo Electrónico: prensa@ociolatino.com Web Site: www.ociolatino.com

OCIO LATINO es una marca registrada en la Oficina Española de Patentes y Marcas con el Nº 2.067.363-6. Todos los derechos reservados. No está permitida la reproducción de ninguna parte de esta revista, ni tampoco su transformación o utilización en prensa electrónica y por internet de la Revista. OCIO LATINO es una publicación mensual. Informa sobre la variedad de actividades de ocio en España que se ofrecen en España. La revista no se edita ni se distribuye gratuitamente con las copias de sus colaboraciones. Los anuncios, noticias, honorarios y programación de actividades son responsabilidad de los anunciantes y organizadores. La revista no se responsabiliza de los cambios de última hora ni su contenido. DEPOSITO LEGAL M-1061-1996



España organizó 6 vuelos de repatriación de inmigrantes con destino Colombia y República Dominicana en 2016

España repatrió el año pasado a 1.758 inmigrantes en vuelos, la mayoría con destino a Marruecos, que fletó en solitario o conjuntamente con la Agencia Europea de la Guardia de Fronteras y Costas (Frontex), y a otras 868 personas en barcos internacionales.

Hacia Latinoamérica se fletaron 6 vuelos con destino Colombia y República Dominicana, los días 17 de febrero, 27 de abril y 16 de noviembre de 2016. Los datos del Ministerio del Interior se recogen en el séptimo informe anual del Mecanismo Nacional de Prevención de la Tortura (MNP), que ha hecho público el Defensor del Pueblo.

El informe precisa que en 2016 fueron detenidos 35.882 extranjeros por infracción de la Ley de Extranjería, de los que 7.597 fueron internados en Centros de Internamiento de Extranjeros (CIE).

De los 7.597 extranjeros internados en los CIE, fueron expulsados 2.205, lo que supone un 29 por ciento. De los 1.758 inmigrantes expulsados en vuelos, la Comisaría General de Extranjería y Fronteras se encargó de la repatriación de 217, la mayoría desde Ma-

drid; 1.219 fueron trasladados a Marruecos vía Ceuta; otros 18 fueron llevados a Marruecos vía Melilla y 304 trasladados en vuelos fletados en colaboración con Frontex.

El informe recoge la incidencia de un ciudadano colombiano que sufrió dos desvanecimientos. Requirió asistencia del médico, quien le suministró oxígeno ya que presentaba la saturación baja. Se recuperó normalmente y continuó el viaje sin requerir más asistencia.

Otro de los ciudadanos colombianos en situación irregular solicitó entrevista privada con uno de los miembros del CPT, facilitándole la misma.

El vuelo fue monitorizado por la oficina del Defensor del Pueblo de España y por el Comité para la Prevención de la Tortura del Consejo de Europa, los cuales tuvieron acceso a todas las dependencias y personal actuante. En su actividad como Mecanismo Nacional de Prevención de la Tortura, el Defensor del Pueblo realizó 101 visitas a lugares de privación de libertad y efectuó 352 resoluciones en 2016.



Una mujer ecuatoriana celebra los éxitos de España en el Mundial de fútbol. /Foto: Nilton López

Concedidas 114.351 nacionalidades a extranjeros en 2015, un 50% menos que el año anterior

España fue el tercer país de la Unión Europea con un mayor número de concesiones de nacionalidad a ciudadanos extranjeros en 2015, con 114.351 personas, que suponen el 14% de todas las nacionalidades concedidas en el bloque comunitario en ese año, según los datos publicados el pasado viernes 21 de abril por la oficina de estadística Eurostat.

Sólo superan a España en número de concesiones de nacionalidades Italia, con una cifra total de 178.035 personas (21% del total) y Reino Unido, que otorgó 118.000 nacionalidades (también en torno al 14% del total). Después de España se sitúan Francia (113.600) y Alemania (110.100).

Los principales receptores de nacionalidad española fueron los ciudadanos marroquíes (el 21,2%), seguidos de los ecuatorianos (12,2%. Aproximadamente 13.800 personas) y los colombianos (10,4% . Aproximadamente 11.500 personas). Sólo un 2% de las nacionalidades que concedió España en 2015 se otorgaron a ciudadanos de otros Estados miembros de la UE y un 98% se otorgaron a ciudadanos de terceros países.

Con respecto a la población total, España nacionalizó a 2,5 personas por cada 1.000 habitantes, la sexta mayor tasa de la UE tras Luxemburgo (5,6), Suecia (5), Chipre (3,9) e Italia e Irlanda (ambas con 2,9%). La media comunitaria fue de 1,7 nacionalidades concedidas por cada 1.000 habitantes.

Por otro lado, Suecia fue el país con la mayor tasa de naturalización, relación entre el número de nacionalidades concedidas y la población de residentes extranjeros a principios de año, con 6,7 ciudadanos por cada 100 residentes extranjeros. España registró una tasa de 2,6 nacionalidades concedidas en 2015 por cada 100 residentes extranjeros a principios de año.

En total, aproximadamente 840.000 personas adquirieron la nacionalidad de un Estado miembro en 2015, una cifra inferior a las 890.000 nacionalidades concedidas en el año anterior.

En 2014 España concedió el doble de nacionalidades a residentes extranjeros, exactamente 205.880. / Con información de EuropaPress

La población en España disminuye y tiene 68.723 extranjeros menos, especialmente bolivianos (-11,5%) y ecuatorianos (-10,6%)

El total de personas inscritas en el Padrón Continuo en España a 1 de enero de 2017 es de 46.539.026 habitantes, según el Avance de la Estadística del Padrón Continuo dado a conocer el miércoles 26 de abril por el Instituto Nacional de Estadística (INE), lo que supone una disminución de 17.982 personas respecto a los datos a 1 de enero de 2016. De este total, 41.989.168 tienen nacionalidad española y 4.549.858 son extranjeros, lo que representa el 9,8% del total de inscritos.

Desde que en 1998 se comenzaron a publicar las Cifras oficiales de población provenientes de la Revisión padronal a 1 de enero, la población empadronada en España había aumentado todos los años. Durante 2012 empezó a disminuir, tendencia que ha continuado a lo largo de 2016, según los datos provisionales.

Desde el año 2000 el aumento fue debido fundamentalmente, según el INE, a la inscripción de extranjeros, cuya cifra pasó de 923.879 a 5.751.487 a 1 de enero de 2011. A partir de ese momento la cifra de extranjeros comenzó a descender, siendo el mayor descenso el de 2013 (-522.751), tendencia que se ha mantenido en los años siguientes aunque en 2016 el saldo (-68.723) ha sido de menor intensidad.

MENOS BOLIVIANOS Y ECUATORIANOS
Los extranjeros inscritos en el Padrón Continuo pertenecientes a la UE-28 suman 1.763.614. Dentro de éstos, los más numerosos son los rumanos (684.532), seguidos por los británicos (236.669) y los italianos (189.005). Entre los extranjeros no comunitarios, destacan los ciudadanos marroquíes (747.872), los chinos (207.593) y los colombianos (145.055).

Por nacionalidades, durante 2016 el INE destaca el aumento del número de ciudadanos de Venezuela (14.238 extranjeros más), China (7.446) e Italia (6.736). Por el contrario, los mayores descensos en valor absoluto se dan entre ciudadanos de Rumanía (-32.930), Reino Unido (-19.832) y Ecuador (-16.703).

En términos relativos, y entre las nacionalidades con mayor número de extranjeros, los mayores descensos de población en 2016 se dan entre los ciudadanos de Bolivia (-11,5%), Ecuador (-10,6%) y Alemania (-7,9%). / Con información de EuropaPress



Cada mes 400 turistas peruanos son expulsados de España

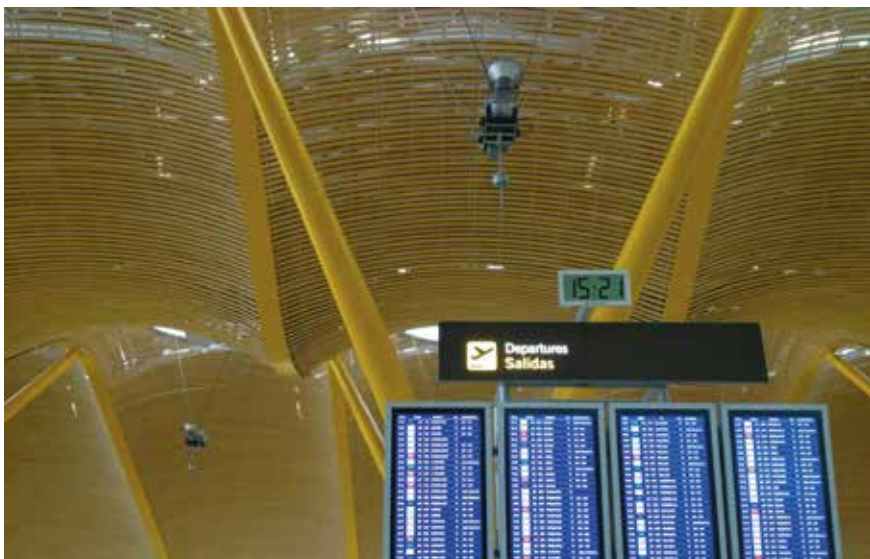
Ocio Latino.- Las autoridades migratorias españolas retienen a los peruanos en una especie de celda o "sala de rechazo" ubicada en el mismo terminal aeroportuario y, sin sustento alguno, los devuelven de forma rauda al país, publicó el diario El Peruano.pe.

"A la migra española no le interesa que los peruanos cuenten con la documentación necesaria como pasaporte biométrico, carta de invitación, reservas hoteleras confirmadas, ticket de salida en el plazo autorizado y solvencia económica para garantizar su estadía en dicho país", declaró al medio online peruano, el senador Mario Zúñiga.

Zúñiga dio a conocer por ejemplo el caso que asumió la abogada Sonia Castillo de una peruana que en el aeropuerto de Barajas le re-

chazaron su ingreso por no demostrar haber pagado a un mismo hotel, anticipadamente, los 13 días que iba a durar su estadía en Europa, ilógico desde todo punto de vista porque su deseo era hacer un tour por distintos países entre ellos París. "Muchas veces les buscan la sinrazón para denegarles el ingreso", acotó Zúñiga.

Zúñiga informó que de acuerdo con la versión del abogado peruano, César Maldonado, los días martes y jueves llegan al aeropuerto de Barajas – Madrid, tres vuelos procedentes de Lima, mientras que el resto de días de la semana, solo arriba un vuelo diario. "De cada vuelo que arriba entre 10 a 15 turistas peruanos son devueltos, un promedio de 400 cada 30 días", añadió.



RICARDO ARJONA

CIRCO SOLEDAD LA GIRA

"PORQUE EL CIRCO LO LLEVAMOS POR DENTRO"

BARCELONA – 9 JUNIO
(PALAU SANT JORDI)

MÁLAGA – 24 JUNIO
(AUDITORIO CORTIJO DE TORRES)

SEVILLA – 29 JUNIO
(AUDITORIO ROCÍO JURADO)

MADRID – 1 JULIO
(WIZINK CENTER
PALACIO DE LOS DEPORTES)

VENTA DE ENTRADAS
ticketmaster®
ticketmaster.es
902 15 00 25

VENTA DE ENTRADAS
902 400 222 
www.elcorteingles.es

SAVORY®
DELICIOUS ARTISTS & EVENTS



ricardoarjona.com    

MUNDO
ARJONA
OPEN THE EXPERIENCE





Torero peruano Roca Rey nacionalizado español por decreto

Ocio Latino.- El torero peruano Andrés Raúl Roca Rey Valdez, que desarrolla su carrera en España, miembro de una familia de abuelo ha sido nacionalizado por un decreto publicado hoy el Boletín Oficial del Estado.

“Es la primera vez que, al menos desde el año 2000, se nacionaliza por esta vía excepcional a un torero. En los últimos años se han concedido centenares de cartas de naturaleza, la mayoría de ellas a sefardís, descendientes de los judíos expulsados de España en 1492. Es habitual también nacionalizar a deportistas de cara, en la mayoría de casos, a que puedan competir con las selecciones españolas” informa el diario digital Público.

Junto a Roca Rey, el BOE recoge además otros decretos que conceden la nacionalidad española por la vía rápida a través de

sendas cartas de naturaleza a Maya María Concepción Ruiz-Picasso Walter, la hija de Pablo Picasso y el deportista paralímpico Vasile Agache.

Las cartas de naturaleza son una vía rápida para convertir en ciudadano español a personas en las que concurran “circunstancias excepcionales”, son otorgadas de forma discrecional por el Gobierno. En los últimos tiempos destacan las cartas de naturaleza a miembros de la oposición venezolana y sus allegados, como la concedida a la familia de Leopoldo López.

Roca Rey nació en Lima (1996) y según el Gobierno es “Defensor y promotor de la fiesta de los toros, se le considera un gran conocedor de la cultura española y siempre ha mostrado sintonía y afecto con los valores culturales y sociales de nuestro país”.

Moncloa, en Madrid, el nuevo barrio del ex presidente Alan García

Ocio Latino.- Los peruanos en España tienen un nuevo compatriota vecindado en Madrid: el ex presidente Alan García Pérez, quien desde hace un tiempo reside en el elegante barrio de Moncloa, en un piso ubicado frente al Parque del Oeste; reveló en Perú el portal informativo La Factoría.

Este portal, dirigido por los periodistas Carlos Cornejo y Carla Harada, informó a través de un video en Twitter que el piso donde vive García Pérez figura en las páginas de la guía telefónica madrileña registrado por el teléfono de su pareja, Roxanne Cheesman.

La dirección que figura como domicilio de Cheesman es de la Calle Pintor Rosales. El edificio está ubicado en el barrio de Moncloa.

Los periodistas contrastaron la información con fuentes vinculadas al Consulado de Perú en Madrid, las que confirmaron que el ex presidente está viviendo en la capital de España.

El ex presidente incluso ha sido visto montando bicicleta en este barrio. El video mencionado incluye una imagen de García Pérez paseando bicicleta por las calles de Moncloa.

Como se sabe, este es uno de los barrios más bellos y elegantes de Madrid, en el que también está ubicado el Palacio de la Moncloa, residencia y oficinas del presidente de España.

Y también el Consulado de Perú en Madrid está ubicado en la calle Pintor Rosales.

La Factoría estima que el alquiler de este piso costaría unos 2,600 euros al mes (unos 9,300 soles). Esto, calculando que tendría por lo menos tres habitaciones, para la pareja y el hijo de ambos, Dantón.

El portal informativo pregunta cómo puede el ex presidente aprista pagar este alquiler mensual y sus gastos familiares, considerando que su único ingreso conocido son



los 15,600 soles (4,370 euros) al mes que le corresponden como ex mandatario del Perú.

Recordando que Alan García Pérez vivió en otra capital europea, París (Francia) durante una década y que “nunca supimos de donde sacaba el dinero para eso”, La Factoría finaliza su informe dejando abierto el debate.

Mientras tanto en Perú avanzan las investigaciones sobre el caso de sobornos a ex funcionarios y ex presidentes por la empresa brasileña Odebrecht. El ex presidente Alan García está incluido en estas investigaciones de la fiscalía anticorrupción peruana por el pago a funcionarios de su segundo gobierno en el proceso de adjudicación de los tramos I y II de la línea 1 del Metro de Lima. Hasta el momento no tiene impedimento de salida de Perú.

LUIS FONSI

"SE COLÓ" EL CONCIERTO DE JUSTIN BIEBER

Ocio Latino- Poco tiempo después de que Luis Fonsi publicase el remix 'Despacito' junto a Justin Bieber, el puertorriqueño nos ha sorprendido "colándose" en el concierto del canadiense en Puerto Rico para regocijo —y asombro— de los asistentes, que seguro que no se esperaban ver a Justin cantando reggaeton en español durante su directo.

«Estaba emocionado y vio que yo estaba ahí. Yo subí e hicimos un pedacito de la canción», relata Luis Fonsi sobre lo ocurrido junto a Justin Bieber.

Según ha dicho el cantante latino, «no me había invitado» fue todo improvisado, no estaba planeado que saliera al escenario.



ORDEN DE ARRESTO CONTRA LUIS MIGUEL

Ocio Latino- La cadena Telemundo confirmó la noticia y dijo que la orden de detención se debe a que Luis Miguel no ha comparecido en varias ocasiones ante el tribunal donde se trata la demanda que interpuso William Brockhaus, su exmánager.

El cantante deberá enfrentar a la justicia por una supuesta deuda de un millón de dólares correspondiente al incumplimiento de un contrato.

La jueza Virginia Philips emitió la orden de detención contra El Sol de México.

El abogado de Luis Miguel pidió más tiempo para que el artista se presentara a la audiencia, pero su petición fue rechazada.

Según Noticias Caracol, Luis Miguel también es señalado de evasión fiscal.

El cantante además, mantiene batallas judiciales con Alejandro Fernández, quien lo acusa de estafa e incumplimiento de acuerdos, y la que haya sido su casa disquera Warner, por no pago de una serie de reembolsos.

A todo esto se suman los rumores que Luis Miguel puede estar en quiebra económica desde que fue desalojado de su casa en California por adeudar más de 230.000 dólares al dueño del inmueble a principios de este abril.

SHAKIRA

CELEBRA EL ÉXITO DE "ME ENAMORÉ" CON UNA FOTO CÓMICA

Ocio Latino- La estrella colombiana Shakira continúa apoderándose de los rankings radiales más importantes con su nuevo hit "Me enamoré". La canción, dedicada a su actual pareja el jugador de fútbol Gerard Piqué, se ha convertido en un verdadero suceso.

El videoclip de esta canción ya tiene más de 10 millones de reproducciones y la artista oriunda de Barranquilla decidió agradecer a sus seguidores con la foto que publicamos al pie de esta nota: "10 millones de reproducciones para el video con la letra de Me Enamoré! ShakHQ", publicó en su cuenta de Instagram.





EL MUNDO DE LA MÚSICA CONSTERNADO CON LA MUERTE DE **MARTÍN ELÍAS**

Ocio Latino. El cantante colombiano Martín Elías Díaz Acosta, hijo de la leyenda del vallenato Diomedes Díaz, falleció el viernes 14 de abril tras sufrir un accidente automovilístico en una carretera que conecta los departamentos de Sucre con Bolívar al norte de Colombia.

Díaz Acosta, nacido en Valledupar, tenía 26 años y había despuntado como uno de los jóvenes representantes de la nueva generación de esta música tradicional colombiana conocida como "La nueva ola". Era el menor de cuatro hermanos y había comenzado su carrera desde muy temprana edad, gracias a su padre quien lo llamaba 'El Gran Martín Elías'.

A la fecha, el cantante de vallenato había grabado diez discos, el más reciente titulado "Homenaje a los grandes. Volúmen II" lanzado en 2016.

Tras conocerse la noticia, celebridades como Maluma, Juanes, J Balvin y Fonseca mostraron sus condolencias a través de redes sociales.

MARTÍN ELÍAS EN EL MOMENTO DEL ACCIDENTE NO LLEVABA PUESTO EL CINTURÓN DE SEGURIDAD

El cantante Martín Elías se dirigía a Valledupar, al norte de Colombia, cuando su camioneta perdió el control. Autoridades manejan como hipótesis exceso de velocidad, mal estado de la vía y no llevar puesto el cinturón de seguridad.

Luego del accidente fue trasladado a la clínica Santa María de Sincelejo junto a uno de sus asistentes, que sufrió fractura de pierna y perdió varios dientes.

El hijo de Diomedes Díaz llegó al centro hospitalario con una herida de aproximadamente 10 centímetros en su cabeza.

Martín Elías se había presentado en la noche del Jueves Santo en Coveñas.

¡Ay Cacique se nos fue el pelao!

Por: VÍCTOR SÁNCHEZ RINCONES

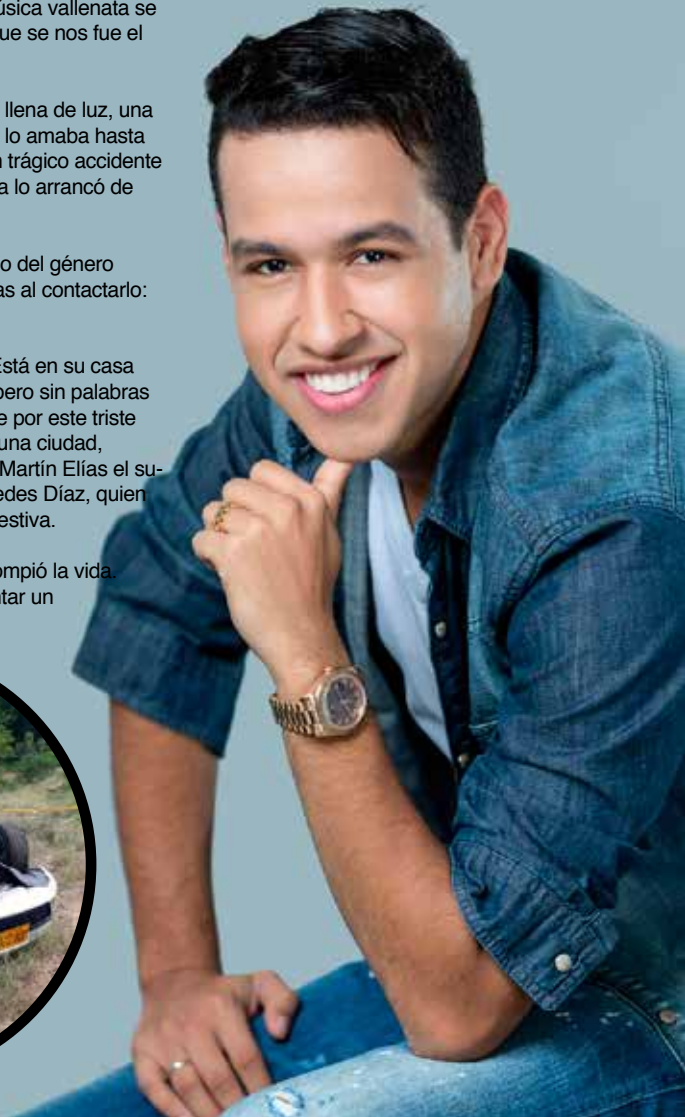
Martín Elías, el hijo del más grande de la música vallenata, Diomedes Díaz, ha muerto. Estoy en shock, sin palabras, desgarrado en lo más profundo de mi ser. No puedo escribir estas palabras sin que mis mejillas no se mojen. Tan joven y lleno de vida, y se nos fue. La música vallenata se está muriendo, se muere. ¡Cacique se nos fue el pelao!..

Dos hijos pequeños, una esposa llena de luz, una madre entregada, un pueblo que lo amaba hasta rabiar, y con tan solo 26 años, un trágico accidente en la Costa Atlántica de Colombia lo arrancó de nuestras vidas.

Silvestre Dangond, el número uno del género vallenato, solo tuvo estas palabras al contactarlo: "Viejo Víctor. Me siento triste".

Silvestre está roto, destrozado. Está en su casa de Miami, escuchando noticias, pero sin palabras para poder expresar lo que siente por este triste episodio que enluta a un país, a una ciudad, a unos seguidores que veían en Martín Elías el sucesor de su padre, el gran Diomedes Díaz, quien también falleció de forma intempestiva.

¡Ay Cacique qué dolor! Se nos rompió la vida. Te has llevado a tu hijo para montar un parrandón en el cielo.



CHAYANNE

CHAYANNE TAMBIÉN SE VOLVIÓ REGGAETONERO

Ocio Latino- Regresa Chayanne con todo el ritmo, alegría y sensualidad que le han caracterizado durante sus más de 30 años de trayectoria, con “Qué me has hecho” junto a Wisin, primer sencillo de lo que será su decimonoveno álbum de estudio.

Chayanne y Wisin se unen por primera vez como co-autores de este tema, que afirma que cuando uno es decidido, ni mares ni fronteras pueden impedir que dos que se aman, se encuentren: “Tuve que escalar el Nevado del Ruíz, saltar las murallas de Cartagena, solo por ti mi nena”.

Una fusión de pop, tropical y urbano, “Qué me has hecho” destaca por sus poderes alquímicos al deleitar a seguidores de diferentes generaciones con su letra tanto romántica como seductora, de la manera que suelen hacer las canciones de Chayanne.



RICARDO ARJONA

“ESTALLA” Y ABANDONA ENTREVISTA EN VIVO

Ocio Latino- La entrevista de Ricardo Arjona (53) con el periodista de la CNN en Español Camilo Egaña (55) comenzó con un tono amigable, casi casi como si se tratara de una charla entre amigos. Sin embargo, al cabo de varios minutos, el cantautor guatemalteco se cansó de las incisivas preguntas de su entrevistador y para sorpresa de muchos abandonó su programa.

El enojo de Arjona empezó cuando Egaña mencionó a aquellos detractores de su obra y le preguntó qué opinaba del escritor y ensayista colombiano Iván Gallo, quien dice que el músico es un “mal poeta” y un “farsante”.



Incómodo con dichas declaraciones, le refutó al periodista que sólo había recopilado cosas malas sobre él. “Pensé que eras un comunicador bien intencionado. Yo creo que tendríamos que suspender la entrevista”, dijo Arjona, a quien se notaba bastante molesto.

Y continuó: “Me parece de muy mal gusto”, y lo acusó de no haber escuchado su disco. “Es que el disco me llegó ahora”, contestó Egaña.

El periodista explicó que en realidad le interesaba saber por qué tenía tanto detractores, a lo que el cantante aún más enojado le contestó: “Esas cosas no deberías de preguntármelas a mí, preguntáseles a ellos. Arjona”, contestó Egaña.

Tras un corte comercial, Arjona ya no estaba en el set.

Minutos después, el intérprete publicó un irónico tuit en el que llamó al conductor como “Engaña” y diciendo que era “supuestamente listo”.

RICKY MARTIN

APARECE DESNUDO ANTES DE UN CONCIERTO

Ocio Latino- Ricky Martin estrenó en Las Vegas su nuevo espectáculo, All In, en el que repasa sus últimos éxitos. Precisamente en el primer concierto, se proyectó un vídeo en el que se veía al puertorriqueño prepararse para el concierto.

Durante un segundo, se puede ver a Martin tapado sólo con una toalla. Esto provocó los gritos de los asistentes, y los vídeos que se grabaron durante el concierto acumulan miles de visitas en Youtube.

Ricky Martin pasará por España en el mes de mayo con conciertos en Madrid, Valencia, Sevilla, Barcelona o Palma de Mallorca. También se ha anunciado que interpretará al amante de Versace en la nueva temporada de American Crime story.



DAVID BUSTAMANTE SE DIVORCIA

Ocio Latino- Paula Echevarría (39 años) y David Bustamante (35) han puesto fin a su matrimonio. La pareja, que este año hubiera sumado 11 años de casados, ha decidido emprender caminos separados, según ha informado El programa de Ana Rosa.

El periodista Antonio Rossi ha asegurado que la pareja ya “vive separados desde hace un tiempo” y que los familiares de ambos son conocedores de la ruptura, incluida su hija Daniella (8).

Los rumores de distanciamiento comenzaron a finales de marzo. Concretamente después de que la actriz no felicitara al cantante por su cumpleaños el 25 de marzo y éste lo celebrara totalmente solo en plena gira por las islas Canarias. El único regalo que recibió el cántabro ese día fue un dibujo de su hija, que Paula compartió en las redes sociales. Tampoco hubo felicitaciones en el Día del Padre cuando ellos siempre han gritado su amor a los cuatro vientos y no han dudado en hacer gala de su matrimonio perfecto.



BAD BUNNY

“EL CONEJO MALO”, ESTÁ ROMPIENDO CON LO ESTABLECIDO

Por: VÍCTOR SÁNCHEZ RINCONES

Algo extraño ocurre en la calle. Lo que pone la radio no es lo que las nuevas generaciones escuchan. Las radios se están quedando atrás con el fenómeno urbano. Se apuntan al carro cuando ya no tienen reversa.

Lo que está aconteciendo con Bad Bunny en Europa, “el conejo malo”, es un ejemplo de ello. El marketing de sus redes sociales y el apoyo de su batallón de fans en el mundo son suficientes para demoler cualquier maquinaria de comunicación dispuesta a elevar a los altares a los artistas formulas, esos que no tienen el reconocimiento del ciudadano de a pie.

Anoche, este artista nacido en Puerto Rico, lo demostró en su espectacular concierto de Shoko (Madrid). En ese sitio, el cual se ha convertido en un templo de la música alternativa callejera, “el conejo malo”, volvió a arrasar con un género que sacude



los cimientos musicales de cualquier entendido en la materia: el trap.

Bien dispuesto, sin tanta parafernalia, este chico donde va cuelga el cartel de “no hay entradas”. Todos los grandes del género urbano piden a gritos grabar con él. Su voz nasal, sus letras fuera de toda norma moral, están levantando polvareda en nuestra juventud, la cual ya no escucha sonidos anglos, sino todo lo contrario, sus nuevos ídolos vienen de Puerto Rico o Colombia.

Pero este fenómeno no sólo ocurre en España. También tenemos que hablar de Italia, Francia, sin dejar de mencionar lo que ocurre en Latinoamérica, donde el fenómeno urbano no tiene discusión.

Lo vulgar y excéntrico es la moda, y quizás los más puritanos tendrán que doblegarse

ante esta metralla de alusiones sexistas que, aunque a miles no les guste, llegó para imponer su ley.

El público está dejando atrás las medias tintas, y si de escuchar música se trata, Spotify y YouTube llegaron para “acabar” con lo que unos creen que es la panacea del triunfo: la radio.

Este sistema se está quedando obsoleto ante lo que el pueblo pide. Artistas como Bad Bunny, los grandes medios nunca los entrevistan, tampoco suenan en estaciones musicales de primera índole, pero eso sí, suenan hasta más no poder en las casas de los jóvenes. Una nueva era, un nuevo mundo musical, se está sintiendo, sólo espero que Dios nos pille confesados.

MAYKER & DANNY

SE UNIERON A XANTOS EN NUEVA CANCIÓN

Ocio Latino- Mayker&Danny se unieron a Xantos, el intérprete -junto a Dynell- del éxito "Báilame despacio" (70 millones de visitas en YouTube y 69 millones en Spotify), para lanzar "Háblame claro", una canción con la que aspiran conquistar nuevos seguidores, y por qué no, llegar a otros mercados.

Mayker&Danny se dieron a conocer gracias a 'Llegó el verano', una canción alegre, motivante y con un sonido que conjuga todos los ritmos urbanos del momento como el electro-latino, dance y reggaeton, pero con un toque especial que los hace diferentes y especiales.

"Apenas escuché la canción no dudé en interpretarla con Mayker&Danny. Son dos buenos chicos y merecen todo nuestro apoyo. Espero que lleguen muy lejos, y me sentiría feliz de ser parte de ese éxito".

El dúo musical Mayker&Danny está compuesto por Danny Ramiro Ríos Pogo y Gabriel Alexander Moreno Carchi, conocido artísticamente como Mayker.

Ambos son músicos autodidactas. Sus padres emigraron a España en 1999 en busca de trabajo y a los pocos años de residir en el país toman la difícil decisión de traer a sus hijos y perseguir todos juntos un ansiado futuro lleno de prosperidad.



NACHO

Y DASOUL JUNTOS EN "KUNG-FU"

Ocio Latino- Dasoul regresa ahora con "Kung-Fu", su segundo single bajo el paraguas Universal/Roster Music, un tema que rompe con el estilo establecido, compuesta e interpretada junto a Nacho, componente de Chino y Nacho.

"Kung Fu" es un tema de estilo fusión de Dance Hall Tropical y Reggaetón, con un estribillo pegadizo y firme candidato a ser uno de los temas del año.

Su videoclip, grabado en Medellín (Colombia) junto a Nacho y un nutrido elenco de bailarines, cuenta con una estética muy cuidada, una historia divertida entre los dos artistas en la que el baile es el elemento principal.

Dasoul ha tenido, hasta la fecha, espectaculares cifras de directo con más de 100 shows en el 2015 y también en el 2016, y en este momento da un paso al frente preparando su gira de verano.



PLUS ULTRA

SÁBADO
27
MAYO

GRUPO 5
live in Madrid

20€ ENTRADA ANTICIPADA **40€** VIP ANTICIPADA

PUNTOS DE VENTAS OFICIAL WWW.TICKETEA.COM

f grupo5-europa Info - Tel: +34 674 26 44 10 | Whatsapp: + 34 610 52 82 09

• "Rinconcito Cusqueño": c/ Guadarrama 19 - c/ Madrid 26 (ALCORCÓN), tel: 915 26 75 89
 • Restaurante "EL CORTIJO", VALLECAS c/ Sierra de Cameros, 13. Tel: 914 77 53 54
 • Restaurante "Arriba Perú" Calle Puerto Alto N° 4, (M) Nueva Numancia, Tel: 912 545 550
 • "La Carreta de Jaqui" Vallecas c/. Arroyo del Oliva, 8. Telf. 604 350 480

DISCOTECA

YABE

LUIS SAUQUILLO 95

flymusic

fly



RESIDENTE SE PRESENTA EN MADRID

Ocio Latino.- Residente, uno de los pilares y fundadores de la banda boricua Calle 13, visitará nuestro país y varias ciudades de Europa para presentar a sus seguidores los temas de su primer disco en solitario llamado "Residente".

Este nuevo trabajo verá la luz el próximo 31 de marzo y el vocalista y autor René Pérez Joglar, "Residente", anuncia la salida de un nuevo sencillo oficial, tras el anticipo del primer single "Somos anormales".

En este caso, el tema escogido está cantado en español y francés, lleva por título "Desencuentro" y cuenta con la colaboración de la cantante y actriz francesa SoKo (Stéphanie Sokolinski).

Residente estará presentando "Desencuentro" junto a los otros temas de su nuevo álbum, como parte de su gira mundial. Las primeras fechas confirmadas en España son; 7 de julio Torre del Mar (Weekend Beach Festival), 8 de julio Barcelona (Cruilla Festival), 14 de julio en Cartagena (La Mar de Músicas), 15 de julio Madrid (Ifema), 21 de julio Lanuza (Pirineos Sur).

MALUMA REGRESA A ESPAÑA EN SEPTIEMBRE

Ocio Latino.- El ídolo de la música urbana, Maluma, regresa este otoño en España. Las primeras fechas confirmadas son el 8 de septiembre en el Recinto Portuario de Tenerife (próximamente a la venta), el 9 en el Anexo Estadio de Gran Canaria (próximamente a la venta), el 13 en el BEC: Bilbao Exhibition Centre, el 17 en el Palau Sant Jordi de Barcelona, el 20 en el WiZink Center de Madrid, el 22 en la Plaza de Toros de Murcia, el 23 en el Auditorio Municipal de Málaga y el 24 en el Auditorio Rocío Jurado de Sevilla y anuncia más conciertos.

El artista estará presentando su nueva gira "Maluma World Tour 2017", que le llevará a recorrer todo el mundo, y que actualmente está teniendo lugar en Estados Unidos. El colombiano viene precedido de un apoteósico éxito tras su anterior tour "Pretty Boy, Dirty Boy" que pasó por nuestro país el pasado año y en el que vendió más de 30.000 entradas en siete conciertos, incluyendo cinco sold outs, algo impresionante teniendo en cuenta que era su primera visita a España y Europa.

Irà acompañado de su banda compuesta por guitarra, batería, dj, coristas y un elenco de bailarines. Además de nuevos temas, interpretará todos sus éxitos incluyendo sus recientes colaboraciones "Chantaje" con Shakira o "Venta pa' ca" junto a Ricky Martin.



GIANMARCO YA ESTÁ A LA VENTA CD POR LOS DAMNIFICADOS

Ocio Latino.- "Hoy", el CD de GianMarco y varios artistas para los damnificados por los desastres en Perú, salió a la venta en versión física y digital e inmediatamente ocupó el primer lugar en ventas en la plataforma iTunes en Estados Unidos. Esto ocurrió el martes 25, exactamente a las 24 horas de haber salido al mercado.

El disco ha sido hecho en tiempo récord, un mes desde que el cantante anunció su decisión de grabarlo e invitar a artistas nacionales e internacionales.

En el mismo disco están la versión folklórica o nacional de "Hoy", interpretada por artistas peruanos como Eva Ayllón, William Luna, Daniel Lazo, Anna Carina, Susan Prieto y el mismo GianMarco; y la versión general o internacional, en la que participan Gloria Stefan, Juan Luis Guerra, Laura Pausini, Alejandro Sanz, Ricardo Montaner, Víctor Manuelle, Beto Cuevas, Franco De Vita, Diego Torres; entre otros artistas. Ambas versiones tienen sus propias características musicales.

"Hoy" puede adquirirse la versión digital en iTunes, GooglePlay y Amazon.





OZUNA

"HACE UN AÑO NO TENÍA UN DÓLAR EN EL BOLSILLO Y POCOS CREÍAN EN MÍ"

Ocio Latino- El artista urbano Ozuna, quien participó junto a Tostato, Silvestre Dangond, Reyk y Wisin, en un panel concurrendo en el hotel Reiz Carlton, sede de las conferencias de Billboard en Miami, envió un mensaje de unión a todos los artistas latinos en el mundo y manifestó que "hace un año no tenía un peso en su bolsillo".

"Fue una época difícil en mi carrera, pero hoy estoy aquí en los Billboard. Es un sueño que aún no me lo creo. También señaló que él nunca ha perdido su humildad. Yo voy al súper mercado a comprar todavía mi coco. Aunque me pidan llevar un guardaespalda sigo siendo la misma persona".

Ozuna, acerca de su fama, señaló que la sabe manejar y recordó que en un viaje a Japón la gente lo reconocía. "Fue algo increíble ir por la calle y me que pidieran autógrafos".

ANITTA

CANTANTE BRASILEÑA:
"A MALUMA LO CONOCÍ
A TRAVÉS DE INTERNET"

Por: VÍCTOR SÁNCHEZ RINCONES

Anitta es una de las cantantes más importantes del Brasil. Cada vez que esta hermosa cantante lanza un post en sus redes sociales inmediatamente éste se propaga como pólvora.

La cantante brasileña, quien se dio a conocer en el mercado internacional luego de una presentación en los Latin Grammys del 2014, dialogó en exclusiva para Ocio Latino, acerca de sus proyectos a corto y largo plazo, y su dueto con Maluma en "Sí o no", canción que está arrasando en muchos países.

P: Eres un ídolo en Brasil, ¿cómo llevas el tema de la fama?

R: Creo que ser "famoso" es ser reconocido. Y si me reconocen por mi trabajo, ¡yo no podría estar más feliz! El público es siempre muy cariñoso y respetuoso conmigo. Él me acompaña a cada paso y me aseguro de devolver tanto afecto personalmente o a través de las redes sociales. Y con noticias, por supuesto (risas).

P: ¿A dónde quieres llegar con tu música?

R: Yo tenía algunos sueños en relación a la música que gracias a Dios ya los he logrado. Pero siempre tuve cuidado con mi carrera centrándome en una cosa a la vez. Ahora estoy dando los primeros pasos hacia una carrera internacional, que



es un objetivo que siempre he deseado.

P: ¿Cómo conociste a Maluma y cómo se dio trabajar juntos?

R: Conocí a Maluma a través de Internet. He publicado snaps con "Borró Cassette", una música suya que me gustó desde que la escuché por primera vez. Cuando los fans lo vieron, comenzaron a enviarnos mensajes. A partir de ahí cambiamos los primeros mensajes. Nos hicimos amigos y decidimos regalar con una canción a las personas que nos unieron, y lanzamos "Sí o no". Trabajar con Maluma fue increíble. Tenemos mucha sintonía y cada encuentro fue muy divertido.

P: ¿Cuándo vendrás a España de promoción y concierto?

R: Todavía no tengo una fecha programada, pero espero que sea pronto.

P: ¿Qué te falta para triunfar del todo en el mercado latinoamericano?

R: Mi prioridad ha sido siempre construir una carrera sólida en Brasil, mi país. Mi equipo y yo trabajamos en ese camino y estoy muy contenta de tener este reconocimiento y de contar con un público que admira y disfruta de mi trabajo tanto como me gusta hacerlo. Estoy empezando a dar los primeros pasos hacia una carrera fuera de Brasil y, como todo lo que he hecho hasta el momento, eso también requiere una planificación. Y es un plan que estoy empezando a sacar del papel ahora, con mucha tranquilidad y sabiduría.

LORNA

*"La razón por la que
vuelvo a cantar es mi hija"*

ENTREVISTA: DAVID PÉREZ SÁNCHEZ

En España cuando no sabíamos lo que era el reggaeton una canción se pegó en nuestras cabezas y quedó claro que no era una simple moda. Detrás de aquel rompedor y pegajoso "Papi, papi, papi chulo, papi, papi, ven a mí... te traigo el hmmm" estaba la panameña Lorna, con la que hemos tenido el placer de estar tras sacar su último tema "Pégate" junto a Putzgrilla. En esta entrevista Lorna nos habla sin reparo de su historia musical y de aquellos momentos que han marcado su vida, entre ellas la de haber sido madre.

Entrevistador: Cuéntanos sobre tu nuevo single "Pégate"...

Lorna: Este nuevo sencillo "Pégate" es mi nuevo trabajo para este 2017. Es un tema que tiene diferentes géneros musicales como el dance-

hall, electrónica y reggaeton. Es un estilo como el mombahton.

Salió hace poco y está teniendo buena aceptación; espero que en España lo reciban con entusiasmo al igual que en Latinoamérica. Lo que más me gusta de todo este proceso es que estoy volviendo a recorrer el mundo con mi música y quiero disfrutarlo al máximo.

¿Cómo ha sido la experiencia de juntar estos estilos?

Para hacerlo más actual, unimos la vieja escuela que es mi parte, y Putzgrilla, productores de música más moderna. De ahí nace esta fusión que es "Pégate"

Cuéntanos sobre tus inicios en el mundo de la música...

Comencé a los 13 años y esto te va a parecer una historia de cuento. Somos seis hermanos. Vengo de una familia muy humilde. A mí siempre me gustó el rock. Recuerdo que ese gusto por este estilo de música viene de un sitio donde todas las tardes iba a jugar a las maquinitas, y mientras estábamos ahí de los altavoces lo que salía era rock.

Recuerdo que un día llegó un chico con ras-tas. Al verlo no dudé en sentarme al lado de él y le pregunté a qué se dedicaba. El chico me contó que cantaba reggae y que en su país le llaman reggaeton. Yo me imaginaba que cantaba en inglés y era de Jamaica. Entonces, me preguntó ¿qué hacía?, y le dije que yo cantaba y escribía desde los 8 años. Luego de este primer contacto intercambiamos teléfonos.

Después nos volvimos a encontrar y me contó que acababa de llegar de unas competencias de rapeadores, ya que el reggae se canta y se rapea. Me decía que había ganado mucho con eso. En aquella época tenía 13 años, por lo que estaba flipando. Y le dije que yo quería ir con él a las competencias; le escribía, pero no me llevaba, porque decía que era menor de edad. Hasta el día que le dije a mi hermana mayor llévame, y a partir de ahí comencé a competir todos los fines de semana.

A través de esta competencia me pago mi escuela privada. Luego entré en un concurso de canto: uno de los más conocidos en Panamá donde quedé en segundo lugar. Todos decían que yo era la ganadora y que me habían robado el premio. Esa fue mi punta de lanza en el mundo de la música y, a pesar de quedar en un segundo puesto, me dan la oportunidad de grabar un tema.

Y lanzaste uno de los temas más recordados del reggaeton en la época en que se pensaba que era un género pasajero ...

"El papi chulo" fue un boom. Yo no me lo esperé jamás y aunque no lo creas llegó a vender más de cinco mil copias.

Yo creo que fui la que internacionalmente abrió las puertas al reggaeton con este tema, de manera comercial. Comencé a hacer gira desde los dieciséis años. Recorrí unos 52 países, y cuando volví a Panamá después de tanto trajín cupido me atrapó. En ese momento decidí hacer un pausa en mi carrera profesional y nace mi hija. Con ella soy una fiera a la hora de cuidarla y la razón por la que vuelvo a cantar es mi hija.

Mi hija escribe y canta, y no quiero que le pase lo que me pasó a mí, que me lancé muy joven y no pude llegar a vivir las experiencias de una niña. Creo que estoy en un buen momento personal y profesional y era el momento de volver.

Tu vida la podríamos definir así: primero amaste la música, luego un hombre y ahora tu hija...

Es la mejor manera de definirla, después de dejar la música y dedicarme a mí misma y a mi familia, no me sentía completa; son mis tres amores y no los cambiaría por nada del mundo. Tenía que volver, y gracias a Dios, la aceptación que estoy recibiendo es grande. Si pude en un pasado, puedo volver a lograrlo.

¿Qué piensas del trap?

Casualmente he tenido que hablar de ello en varias entrevistas, pero no quiero señalar a nadie. No me gustan ciertas letras que denigran a las mujeres. Hay maneras de decir las cosas, pero no apoyos esa manera vulgar de decirlo. Hay que darles un toque de delicadeza a las canciones.

¿Qué pasaría si una mujer cantara igual como los hombres?..., que tiene cuatro hombres y todo eso, ¿me pondrían como una mala mujer o lo apoyarían?

Creo que es el momento de que alguien salga a defender a las mujeres. Así que en un futuro no se extrañen si me ven haciendo trap.



Sonia MORALES

*La tragedia que hemos vivido en Perú
nos ha enseñado a ser más unidos*

Nos atiende escapándose unos minutos de la grabación de su nuevo disco, sin nombre aún. La acabamos de ver en el video clip de la canción “Una sola fuerza”, que grabó con Pelo Madueño para ayudar a los damnificados. Y alistando maletas para su próximo viaje a España e Italia. Ha decidido no parar porque así es ella, hace lo que le gusta y se exige más porque, aunque ya es la diva del folclor peruano, sabe que no basta llegar sino que hay que mantenerse. Por lo tanto, sigue luchando. Ella es la única, “Sonia Morales, la Internacional”.

ENTREVISTA: MABEL BARRETO

¿En qué proyectos discográficos está en este momento?

R: Siempre para uno estar permanente en el corazón del público peruano que gusta del folclor, hay que estar vigente ¿no? Y cada año y medio he lanzado producciones musicales, tengo ya cuatro canciones en ritmo sureño, en teclado, y ahora estoy preparando en arpa que también dentro de unos 4 o 5 días ya estará al aire y pienso hacerle el videoclip y todo. Allí vamos, siempre haciendo discos, videos, trabajando siempre.

¿Cómo es el ritmo sureño?

R: El ritmo sureño gusta muchísimo en Cusco, Juliaca, Arequipa, Tacna y aquí en gran parte de Lima... Hace más o menos ocho o diez años atrás tuve la experiencia de grabar por primera vez, por invitación de unos compañeros artistas sureños y me fue bien. En ese grupo la canción “El coche de su madre”, fue todo un éxito, también “Chabela” y otras canciones.

¿No ha pensado en hacer fusiones con otros géneros?

R: Estamos en ello... Aproximadamente poco más de medio año grabé un disco con una orquesta huancaína y producto de ese trabajo tenemos 13 músicos en el escenario: además del arpa, bajo, batería, teclado, timbales y también saxos. Y hacemos una orquesta muy bonita, o sea que nuestro concierto no es solo éxito de Sonia Morales. También incluimos música huancaína, música ayacuchana, música ancashina; de todo un poco. Sobre todo cuando estamos fuera de nuestro país tratamos que el público disfrute de nuestra música peruana en su máxima expresión.

¿Cómo hace cuando viaja, va sola o con los músicos, pueden ir todos?

R: A nosotros nos gustaría viajar los 13 pero lamentablemente, por costo de los pasajes, estadía y todo ello, viajamos 9 personas, si 9 y los 4 se sacrifican aquí quedándose en Perú. Vamos con el arpa, el bajo, la batería,



el teclado, llevamos los saxos también, o sea prácticamente la orquesta completa. Quere-mos ofrecer un show a todo dar.

No es la primera vez que va a España...

R: Ya hemos viajado en 2 o 3 ocasiones, si no recuerdo mal. Posiblemente en junio o en julio regresemos a Francia. Será una gira de 15 días, de allí regresamos y nos vamos a Argentina por una semana y luego viene Día de la Madre aquí en Perú. Un día antes, el sábado 13 de mayo nos vamos a Desaguadero y Juliaca; en Puno.

Por eso le dicen "Sonia Morales, la internacional"...

R: Siempre trabajando, gracias al Señor, siempre tenemos trabajo y veo que hay muchos artistas que también siempre tienen trabajo. Y eso nos da gusto!

¿Qué experiencia tiene de su encuentro con los peruanos en el exterior?

R: Para mí realmente llegar al extranjero es prácticamente como cuando un provinciano viene a la capital, con toda la ilusión de progresar y de conocer nuevos lugares y experimentar cosas nuevas. Es así llegar a Estados Unidos, a Europa. Cuando llegamos vemos gente luchadora, gente que tal vez ha llegado con las manos vacías al extranjero y han puesto su mayor esfuerzo para salir adelante y eso nos da una tremenda satisfacción, llegar y encontrar compatriotas exitosos. Muchos de ellos tal vez sean super exitosos, algunos luchando por sobresalir, pero en conjunto gente muy luchadora de nuestro país, peruanos de buen corazón.

Está yendo de viaje en una circunstancia particular, para el Perú, estamos empezando a salir de los efectos de los desastres climáticos, ¿qué mensaje va a llevar a nuestros compatriotas?

R: Esa situación tan difícil que le ha tocado vivir al país nos ha enseñado que debemos estar unidos. Hemos visto la unidad de mucha gente, hasta el más humilde creo que ha estado presente. Yo he visto que hasta nuestros hermanos agricultores han enviado al norte sus productos, como la papa, lo que han podido. No somos indiferente a los problemas que el hermano peruano pueda tener.

Como artista usted ha apoyado a través de varias iniciativas, la última su participación en la canción de Pelo Madueño, cuéntenos...

R: Había que impulsar el apoyo de nuestros hermanos hacia nuestros hermanos que más nos necesitan, es una canción muy positiva. Como para incentivar a que sigan apoyando porque aún hay mucha gente que necesita ayuda y me pareció interesante porque el mensaje está también en nuestro idioma quechua, yo soy quechua hablante y me encantó la idea y bueno, apoyamos ad honorem por la situación que está atravesando nuestro país. Al estilo de Pelo, la canción combina un poco de rock, música criolla, música afro también.

¿Qué dice en quechua la canción?

R: Dice que somos una sola fuerza, somos hermanos, entre hermanos enseñémonos a levantar y a seguir avanzando. El quechua, a pesar de ser nuestro idioma está olvidado, ya no hay mucha gente que lo habla...

¿Cómo se dice 'una sola fuerza' en quechua?

R: Ukuokurosan kanchi. Yo veo que hay interés del Ministerio de Cultura de algún modo de incentivar nuestro idioma, estoy agradecido y contenta

¿Qué opinión tiene de las nuevas generaciones de cantantes andinas, estas chicas que ahora cantan rock y el himno nacional en quechua, mezclando géneros musicales?

R: La fusión es muy importante para que nuestra música siga vigente, siga avanzando. Sin embargo dentro de nuestro género que es el folclor, algunos artistas que más o menos empiezan a sobresalir se desubican un poquito.

¿Cómo es que estos artistas se desubican?

R: Dentro nuestro folclor también hay nuevas figuras que de algún modo han empezado a tener presencia pero caen, creo lamentablemente, en la soberbia. No mantienen la humildad porque el artista si bien es cierto tiene trabajo, tiene la posibilidad de surgir, lo tiene que conseguir a base de humildad. Pero ojo, yo como artista digo que siempre tiene que



Sonia Morales encontró entre sus fans en Madrid al padre de Rosario Alcántara, de Mensajería de Charo, Don Casildo Alcántara Cortez que disfrutó del concierto en primera fila. / Foto: Nilton López.

haber nuevos representantes de nuestra música para que ésta no se quede, para que avance.

¿Que faltaría, más apoyo del Estado tal vez, para facilitar las grabaciones, las giras, para la formación musical misma?

R: Mira, años atrás cuando recién yo empezaba en la música habían concursos como "La Urpicha de Oro" y otros incentivos del Estado. Esto impulsaba a los mejores compositores, a los buenos intérpretes, con un premio. Pero en estos últimos años prácticamente no tenemos ningún tipo de reconocimiento ni apoyo del Estado. Como artistas nos gustaría mucho que se reconozca el trabajo de cada artista, que el artista tenga su seguro. Ahora existe la Ley del Artista pero solo sirve como un reconocimiento, no tenemos seguro de vida, no hay mayores beneficios para los artistas.

¿Ha tenido oportunidad de conversar sobre esto con el ministro de Cultura, Salvador Del Solar?

R: Nos gustaría. Del Solar es un artista que también sabe sobre las dificultades que pasa un artista. Y ojalá que en su gestión se den cambios y le den el lugar que merece a nuestro folclor, a nuestra música peruana, eso se

ría muy importante.

¿Proyectos para este año?

R: Bueno ya estamos a unos días de hacer nuestro video, estamos culminando la grabación de mi nuevo disco, luego vendrá la gira por Europa, en junio estaremos en Argentina, Chile; y posteriormente, hacia octubre o noviembre iremos a Estados Unidos. También hay posibilidades de viajar a Japón...bueno, allí estamos siempre con la ilusión de llegar un poquito más allá.

¿Y en lo personal?

R: ¡Mis hijos! Gracias a Dios ellos ya son jóvenes universitarios y también tengo aún dos niños que están en el colegio. Trato de luchar por ellos, a pesar que por el trabajo no puedo estar con ellos a tiempo completo. Tengo la bendición de tener hijos muy respetuosos, muy hogareños, para mí eso es una satisfacción realmente. También tengo a mis padres aún a mi lado, tuve el objetivo de traer a todos mis hermanos de la sierra, ahora los tengo a cada uno aquí, gracias a Dios con esfuerzo han salido adelante y tienen su familia cada uno y, bueno, creo que hemos de algún modo estamos cumpliendo las metas que me hice desde cuando era niña y vivía en mi Ancash.



NICKY JAM

arrasó en los premios Billboard de la Música Latina

Con seis galardones, Nicky Jam fue el gran ganador de la noche en los premios Billboard de la Música Latina 2017 que se llevaron a cabo el 27 de abril en Miami. El show contó con presentaciones de artistas como Daddy Yankee, Jennifer Lopez y J Balvin y fue conducido por Carlos Ponce y Kate del Castillo.

Por: VÍCTOR SÁNCHEZ RINCONES / Enviado Especial a Miami

Al recibir sus dos primeros trofeos, Nicky Jam dedicó la victoria a Venezuela, deseando que "las cosas vayan para arriba, con Dios", y luego se subió al escenario con la bandera del país caribeño.

También el colombiano J Balvin pidió libertad para Venezuela, así como hicieron entre otros la actriz Kate del Castillo, la Banda MS de Sergio Lizárraga y Zion y Lennox, empatizando con la treintena de muertos que ha dejado en un mes la ola de protestas opositoras en ese país.

Luis Fonsi, uno de los artistas latinos del momento tras el boom de Despacito, recibió el premio Espíritu de la Esperanza y dejó un mensaje conmovedor: "Este premio tiene un significado muy especial para mí. Siempre he dicho que Dios nos regaló a los cantantes la voz para comunicar canciones pero también es nuestro deber y, hasta cierto punto, deber ser un requisito usarla para otras co-





Elegantes: Jennifer López y Kate del Castillo en los Premios Billboard.

sas, como crear conciencia y unir”.

El músico y cantautor guatemalteco Ricardo Arjona fue galardonado con el premio a la trayectoria artística. “No puedo dejar pasar esta noche sin recordar a ese rosario de personajes latinoamericanos que se han encargado de manejar nuestros países a lo largo de nuestra historia y que por el desfalte que han causado y siguen causando hacen posible la vergüenza de nuestros paisanos de pedir papeles donde a veces no se los quieren dar. Es importante que entendamos que ellos son los verdaderos culpables”, dijo al subir al escenario.

Jennifer López se alzó con el galardón artista del año, redes sociales y fue homenajeada con el Premio a la Estrella de Telemundo por su trabajo más allá de la música.

“Momentos como estos son prueba de mucho trabajo y la vida nos bendice... me siento bendecida de ser parte de esta comunidad creativa y de representar a nuestra gente y a nuestra raza latina en todo el mundo”, expresó la superestrella de origen puertorriqueño al recibir su premio especial.



HANDMADE WITH LOVE

Suzana

SÁNGUCHES

TRADICIÓN PERUANA

Original
Sazón
Peruana

JUGO DE FRUTAS
• 100% FRUTA •
HECHOS AL INSTANTE

DELICIOSOS SÁNGUCHES DE:
JAMÓN DEL PAÍS, PAVO, POLLO A LA BRASA Y LOMO SALTADO
POSTRES TRADICIONALES:
PIONONO, CHIFÓN, TORTA DE CHOCOLATE, TORTA TRES LECHE
CHESSCAKE DE LÚCUMA, MARACUYA Y ALFAJORES

SERVICIO A DOMICILIO

PASEO REINA CRISTINA, 30

MENÉNDEZ PELAYO 1

TEL. 910224060

ABIERTO DE LUNES A SABADO 9 A 22 HORAS

10% DESCUENTO SI DICES QUE VISTE ESTE ANUNCIO EN OCIO LATINO



TODO EN PUBLICIDAD

IMPRESA RÁPIDA

SOMOS UNA AGENCIA DE PUBLICIDAD CREADA ESPECIALMENTE PARA PEQUEÑOS NEGOCIOS

Diseño Gráfico



LOGOTIPOS
CARTELES
BANNER WEB

5.000
FLYER

• MEDIDAS APROX.
10 x 15 cms
• A TODO COLOR
• IMPRESOS POR AMBAS CARAS
• PAPEL BRILLO O MATE 135 GRMS



90€

10.000 unid. 115€

20.000 unid. 205€

FLYER IMPRESOS POR 1 CARA 1000 unid. 50€

ENTREGA EN 1 DÍA

100
FOLIOS
MEMBRETADOS
A4 / COLOR/ CON EL NOMBRE DE SU EMPRESA

• IMPRESOS A 1 CARA • PAPEL BRILLO O MATE 100 GRMS

30€

300 unid. 60€

1.000 unid. 100€

ENTREGA EN 1 DÍA



TAZAS PERSONALIZADAS



1 unid. 8€

60 unid. 4,5€



1 unid. 8€

60 unid. 4,5€

CAMISETAS PERSONALIZADAS

BLANCO Y NEGRO FLYER UNA CARA TAMAÑO 10 x 15 cms

5.000 unid. 35€

10.000 unid. 60€

1.250
TARJETAS

• MEDIDAS: 8,5 x 5,5 cms
• IMPRESOS POR AMBAS CARAS O UNA SOLA CARA
• PLASTIFICADO BRILLO POR UNA CARA. PAPEL 350 GRMS



45€

5.000 unid. 80€

10.000 unid. 110€



PEGATINAS desde 3€

LETRAS RECORTADAS EN VINILO



RÓTULOS Y LONAS IMPRESIONES GRAN FORMATO

35€

metro cuadrado PARA FIESTAS PANCARTAS DECORACIÓN COMERCIOS



99€
Roll-up



Cartas para Restaurantes

TRIPTICO TAMAÑO A3 IMPRESO EN PVC RESISTENTE.

6€

PEDIDO MÍNIMO 10 UNIDADES



LOS PRECIOS NO INCLUYEN IVA

elMásBarato!

TODO EN PUBLICIDAD

C/ PUERTO DE SUEBE, 13 - LOCAL Nueva Numancia

T. 91 477 14 79

publicidad@elmasbarato.com.es
www.elmasbarato.com.es



1

HORARIO
Lunes a Viernes: 09:30 a 14 hrs y de 15:30 a 20 hrs
Sábados de 10 a 14 hrs.

Ahorra en tu PUBLICIDAD en FOTOCOPIAS



QL

QUIÑONES Y LUJAN

ABOGADOS



Asistencia al detenido 24 horas

Extranjería • Tarjeta Comunitaria • Derecho Penal • Civil • Divorcio

C/. GOYA, 71 Bajo Dcha - 28001 MADRID  GOYA 24 Teléfonos y fax: 917 355 16 31 - 91 758 63 44

C/. MARCELO USERA, 125 -1º A - 28026 MADRID  USERA 6 Móviles: 652 056 638 / 635 572 200

www.quinonesylujan.com
www.carlosquinones.com
www.beatrizlujan.com

CESAR MALDONADO & ABOGADOS

Bufete Jurídico conformado por Abogados Iberoamericanos colegiados en Madrid
Especialistas en Penal - Laboral - Fiscal - Extranjería - Matrimonial
Préstamos Hipotecarios y Personales - Accidentes de Tráfico - Administración de empresas

Calle Santa Engracia, 146 - Bajo A - Madrid 28010  Cuatro Caminos
(Salida a la Calle Santa Engracia)

Teléfono/ Fax: 91 535 85 85 Móvil: 626 222 627
Atención al detenido las 24 Horas



Repostería Artesanal

Salón de Té

Tarta de Lúcumas, Tres Leches, Chocolate
Chantilly, Piña, Selva Negra,
de Zanahoria, Pie de Limón, Pionono, Alfajores
Chiffón, Bocadillos, Tamales,
Empanadas Peruanas y más



Tartas Artísticas
Primera Comunión
Bodas, Bautizos, Aniversario, Cumpleaños...
Con la calidad de siempre
Venta por encargo

www.deliciaslily.amawebs.com
HORARIO:
Lun. a Sáb. de 09:30 a 15 hrs. y de 17:30 a 21:00 hrs.
Dom. y Fest. de 10 a 14 hrs.
 Síguenos en Facebook

C/ Juan de Dios, 9  Plaza España / Noviciado • Tel. 91 152 2091 - 605 658 413

MIS RAÍCES

TRAVEL & SERVICES S.L.

Tu agencia de viajes

Tel. 910327285 - 651896052

BANKIA IBAN ES88 2038 1817 71 6000626492



MIS RAÍCES
TRAVEL & SERVICES S.L.
CICHA 9216

PERÚ		
BOLIVIA	690€	PARAGUAY
NICARAGUA	620€	COLOMBIA
	680€	ECUADOR
		950€

NOTA: PRECIOS DE TEMPORADA BAJA. ESTAN SUJETOS A DISPONIBILIDAD HORARIA, DIA Y SALIDA, Y TAMBIEN A SUS CONDICIONES DE TEMPORADA.

QUITO Y GUAYAQUIL

Vuelos a Latinoamérica desde **690€**

Deseamos Feliz Día a todas las Madres

Sorteamos regalos y muchas sorpresas



Trabajamos con todas las líneas Aéreas



PAQUETERÍA Y DOCUMENTOS A PERÚ

Salida 3 veces por semana



Te atenderá Charo con su simpatía de siempre

BANKIA IBAN ES39 2038 1612 74 6000580926
BBVA 0182 7345 41 0201559104

www.mensajeriadechoaro.com

MENSAJERÍA DE CHARO
qoricha@hotmail.com

3%

PROMOCIÓN:

ENVÍO DE DINERO

DESDE 200 euros

ENVÍO INFERIORES A 10 euros COMISIÓN: 2,55 euros

C/ de Los Reyes, 19

Metro Pza. España y Noviciado **10 3 2**

Tel. 915487968 - 638 060 247

4 OFICINAS PROPIAS EN LIMA
LIMA • LOS OLIVOS • SAN JUAN DE MIRAFLORES • SAN JUAN DE LURIGANCHO



Tuvite Viajes
Especialistas en Viajes a Latinoamérica

Teléfono:  +34 671380150



Horario de Lunes a Viernes
de 9:30 am a 20:00 hr

Búscanos en  como : Tuvite Viajes



UNIVERSOTRAVEL.ES
viajes baratos para todos

Visita nuestra web y compruébalo: **UNIVERSOTRAVEL.ES**
o llámanos: Tel. 644 314 374 • 910 061 005



LATINTOURS
agencia de viajes

Vuela a Latinoamérica
al mejor precio

Tenemos cupos para
salidas en
JULIO y AGOSTO

Tel. 91 360 4640
91 522 60 46
www.latintours.net



ENVÍOS MARÍTIMOS
SOMOS PERÚ

ENVÍOS MARÍTIMOS A PERÚ

*Grandes descuentos
por tu día Mamita*

- * ENVÍOS SIN LIMITES DE PESO
- * ESPECIALISTAS EN MENSAJERÍA PORTES Y MUDANZAS
- * RECOGEMOS TU ENVÍO SIN COSTO ALGUNO
- * PRESUPUESTOS AL ALCANCE DE TU BOLSILLO
- * LE MEJORAMOS CUALQUIER OFERTA

PRECIOS INSUPERABLES
CAJA GRANDE DE 80x50x50 A SÓLO 165€
CAJA PEQUEÑA A SÓLO 110€



ENVÍOS MARÍTIMOS SOMOS - PERÚ 

enviosm.somosperu@hotmail.com

C/. CAMARENA 218 LOCAL  ALUCHE
TEL: 91 027 91 37 - 677 00 79 55 - 662 02 98 75



OFICINA EN MADRID

C/ Antonio Grilo 5 Madrid Plaza España

TEL: 915 416 043 - 915 416 800

00 34 665 135 998

MIAMI: 5735 NW 84 Av.

Miami FL 33166 Tlf: 001- (786) 233-1030

OFICINAS EN LIMA

SAN ISIDRO: Tel. 441 - 39 72

Av. Camino Real 111, Of: 206.

SAN MARTÍN DE PORRES: ... Tel: 483 - 24 64

Av. Eduardo de Habich 142 - Of.100, Urb. Ingeniería

CALLAO: Tel: 574-2926

Av. Quilca Sector 2 Mz C3 Lt 27 Bocanegra



SÚPER OFERTA
DE BILLETES
AÉREOS

GIROS INMEDIATOS
en US\$ y €RO

PAQUETERÍA

Salidas 2 veces x semana

VIA AÉREA

8,50 €RO/KG

LIMA

(+ 3.00 €RO de DUA por paquete)

+ 5,00 €RO

SI ENVIAS A PROVINCIAS

POR PAQUETES

DE HASTA 4.000 kg

VIA MARÍTIMA

Para mudanzas

retornos e importaciones

Productos Hiraoka,
Arreglos florales,
Serenatas
Sorpresas

VIAJES Y TURISMO

Tarifas económicas

OFERTA DE
BILLETES AÉREOS

www.cserex.com

ventas@cserex.com

Paquito Colombiano S.L.

Envíos de carga Marítima y Aérea

¡OFERTA MARÍTIMA TODO EL AÑO!
CAJAS SIN LÍMITE DE PESO

Consúltanos sin compromiso



PERÚ 195€
CAJA 50X50X70



COLOMBIA 180€
CAJA DE 50X50X70
SIN LÍMITE DE PESO



ECUADOR 195€
CAJA 40X40X50



Paquito Colombiano

TU MEJOR OPCIÓN
CONSULTAR OTRAS OFERTAS

910 107 701-912 306 337-673 143 740



C/ La Vía, 48 (esquina c/ Evora) 28019 MADRID

Salidas: c/ Oporto pares - Pl. Fernández Ladreda • Autobuses: 47, 55, 81, 247

gestion@paquitocolombiano.es • paquito-colombiano-1@hotmail.es

www.paquitocolombiano.es



Restaurante Peruano

Descúbreanos:
www.intideoro.com



C/ VENTURA DE LA VEGA, 12 • TEL. 91 429 67 03 • 606 434 992

Abierto todos los días de 13:30 a 16:00 hrs / 20:30 a 24:00 hrs.

<M> SOL

Ven a conocer nuestro **NUEVO LOCAL**



INTI DE ORO

ALTA GASTRONOMÍA PERUANA

Calle General Moscardó, 17 • Madrid • Tel. 910 84 91 93

<M> Nuevos Ministerios

HORARIO
TODOS LOS DÍAS DE 13:00 A 23:30 hrs.
CERRADO DOMINGO NOCHE Y LUNES TODO EL DÍA.
Aparcamiento concertado para nuestros clientes
en C/ Hemani, 57



Restaurante Peruano en Madrid



Chef Ejecutivo: Luis Barrios

Restaurante Chincha
Casa Perú

Plaza de los Mostenses, 3
Plaza España • Tel. 91 559 09 22

info@restaurantechincha.com

Restaurante Chincha
Internacional

C/ Meléndez Valdéz, 7
Metro Quevedo • Tel. 91 445 6318

www.restaurantechincha.com

ENVÍOS MARÍTIMOS A PERÚ

**RECOGIDA
GRATIS
MADRID CAPITAL**



**MUDANZAS
PORTES
PRECIOS A CONVENIR**



C/ PELICANO 18 LOCAL 28025 MADRID **OPORTO**
TEL.: 91 772 9228 • 628 627 169
daniarmando2015@hotmail.com



CAJA GRANDE ALTURA ANCHO LARGO 80 x 50 x 50 **170€**
CAJA PEQUEÑA 39 x 44 x 63 **110€**

HORARIO:
DE LUNES A VIERNES
DE 10:00 A 20:30 HRS
SÁBADOS DE 10:00 A 18:00 HRS.

gps envio marítimo

*Celebra con nosotros el
Día de la Madre*



EL CORTIJO
VALLECAS y USERA
RESTAURANTE PERUANO

Especialistas en comida peruana

**OFERTA TODOS LOS DÍAS
SOLO PARA LLEVAR.**

**OFERTA
POLLOS
AL CARBÓN**

1 POLLO + PATATAS + ENSALADA + CREMAS

16€

DESAYUNOS



MENÚ
DIARIO Y ECONÓMICO

SE ACEPTAN CHEQUES



+1€
te llevas **1 GASEOSA de 2L**

**PEDIDOS
A DOMICILIO**

**DE POLLO Y
PLATOS A
LA CARTA**



**Visítanos
en la zona de
USERA**

C/ Silvio Abad, 4 **Plaza Elíptica / Usera**
TEL: 91 348 6777
*Se hacen reservas para Bautizos,
Bodas, Comuniones, Cumpleaños,
Reuniones de Empresas, etc*

**Visítanos
cerca del metro
NUEVA
NUMANCIA**

C/ Sierra de Cameros, 13 **Nueva Numancia**
TEL: 91 477 53 54

Síguenos en: El Cortijo Vallecas



GASTRONOMIA PERUANA - ESPAÑOLA

UNA NUEVA ALTERNATIVA DE COMER BIEN, A BUEN PRECIO, EN PLENO CENTRO
CEVICHE DE PESCADO ARROZ CHAUFA LOMO SALTADO PARIHUELA

POLLO
A LA BRASA **15.00€**
PARA LLEVAR - MESA 12.00€

ESPECIALIDAD
PESCADOS Y MARISCOS

VARIEDAD EN PLATOS
A LA CARTA - MENÚ DEL DÍA
LUNES A DOMINGO

CEVICHE PREPARADO EN BARRA, CON LA MEJOR SAZÓN, TODOS LOS SABADOS, DOMINGOS Y FESTIVOS

BARRA CEVICHERA
CEVICHE QUE DESPIERTA TUS SENTIDOS

De
José Antonio

CALLE DOCTOR CORTEZO 15 - MADRID CENTRO
METRO TIRSO DE MOLINA. RESERVAS: 914290667
FACEBOOK: RESTOBAR NUEVO APOLO - PERUANO ESPAÑOL



Jaranéate Conmigo

RESTAURANTE TURÍSTICO INTERNACIONAL

C/ Gonzalo de Berceo, 11 • Metro Ascao 7 • La Almudena 2

Reservas: 91 407 7751 • 622 881 237

ABRIMOS DE LUNES A DOMINGOS

SERVICIO DE CATERING A DOMICILIO
MESAS, SILLAS
MANTELERÍA, BARMAN
TARTAS Y DECORACIÓN
PARA EVENTOS

- ★ Jalea
- ★ Parihuela
- ★ Chicharrón de Pescado
- ★ Parihuela
- ★ Seco de Cordero
- ★ Comidas Criollas
- ★ Ceviche
- ★ Ceviche de Pato
- ★ Parrilladas
- ★ Pollos a la Brasa

MENÚ DIARIO
6€

MENÚ FIN DE SEMANA
10€

CELEBRAMOS TODO TIPO DE EVENTOS
Bodas, Bautizos, Comuniones
Comida de Empresas



Delicias De Mi Rancho II
BAR - CAFETERÍA - ZUMOS

Desayunos
Platos Típicos
Menús Diarios

Feliz Día de la Madre
Domingo 14 de Mayo

Te Esperamos

16€
LUN. A VIE.

POLLO A LA BRASA
+ PATATAS + ENSALADA
+ BEBIDA DE 2 LITROS

ANDIN'S CRISTAL

Paseo Extremadura, 11 (Frente salida de Renfe)
ALCORCON CENTRAL

RESERVAS 629 590 377

Delicias De Mi Rancho I
RESTAURANTE PERUANO

Atención Personalizada de tu Amigo Wilton

Domingo 14 de Mayo
Feliz Día de la Madre
Espectáculo en vivo

Especialidad en Pescados y Mariscos

Prueba Nuestras Delicias A La Carta
Desayunos Peruanos
DOMINGOS DESDE LAS 08:00 H.

7.50€
LUN. A VIE.

POLLO A LA BRASA
+ PATATAS + ENSALADA
+ BEBIDA DE 2 LITROS

16€
LUN. A VIE.

SÁBADOS, DOMINGOS Y FESTIVOS: MENÚ 10€

ANDIN'S CRISTAL

C/. PRINCESA DOÑA SOFÍA, 1 - POSTERIOR
PARQUE LISBOA - ALCORCON - MADRID
Plaza Príncipes de España a 40 Metros del Parque De Lisboa

TEL. 915 007 544 - 629 590 377

TIPIKA
COCINA PERUANA

Ven a celebrar el
Día de la Madre

SHOW EN VIVO
VIERNES
SÁBADOS
Y DOMINGOS

Auténticos Pollos al Carbón

ACEPTAMOS
TICKET
RESTAURANTE

OFERTA
1 POLLO + ENSALADA +
PATATAS + CREMAS
+ 1 EURO
BEBIDA DE 2 LITROS
INTIS KOLA

• ESPECIALIDAD EN COCINA CRIOLLA •
• MARISCOS Y PARRILLA •
MENÚ ECONÓMICO Y VARIADO (LUN A VIR)
• PLATOS A LA CARTA •

C/ General Ricardos, 168 Oporto • Tel. 91 461 0941 • 672 900 234
MARTES CERRADO POR DESCANSO

SÍGUENOS EN: f

TAYTA
CHICKEN GRILL & WOK
COCINA TRADICIONAL PERUANA

MENÚ
Económico y Variado

Pisco Sour 2x1
de Lunes a Jueves
Desde las 6 de la tarde.
Excepto fines de semana y festivos.

Síguenos en:
facebook
twitter

Calle de Silva, 2 • Tel. : 91 138 97 07
Metro Callao - Línea 5 y 3 • Metro Santo Domingo - Línea 2
ABIERTO DE LUNES A DOMINGOS. SE HACEN RESERVAS

Restaurante Espectáculo

LAS BRISAS

de Alcorcón

Ven a disfrutar
de nuestros platos típicos
y de la mejor música del momento

Riquísimo
**Chanchito
al Palo**

**Lomo
Saltado**

**Pollo a la
Brasa**

Ceviche

FINES DE SEMANA

MENÚ ESPECIAL

ENTRADA,
PRIMER Y
SEGUNDO
PLATO

12€

MENÚ MARINO

LECHE DE TIGRE
PARIHUELA
ARROZ CON
MARISCOS

15€

POLLO AL CARBÓN

POLLO AL CARBÓN + PATATAS
+ ENSALADA + CREMAS
+ 1,50€ : BEBIDA DE 2 L.

16€



CUBOS

10€

JARRAS DE CERVEZA

2 x 15€

OFERTA VÁLIDA SÁBADOS Y DOMINGOS DE 13:00 A
18:00 HORAS. EXCEPTO VÍSPERAS DE FESTIVOS,
FESTIVOS, Y DÍAS DE CONCIERTOS.

ABIERTO DESDE 13:00 A 06:00 AM CON ALMUERZO BAILABLE
ESPECTÁCULO CON ORQUESTA EN VIVO REGALOS Y SORPRESAS

Las Brisas

C/. Navales, 21  PUERTA DEL SUR (POLÍGONO INDUSTRIAL URTINSA)

INFORMACIÓN Y RESERVA : 91 643 3441 - 669 720 426

Tenemos OFERTAS para todos nuestros clientes, con el sabor de siempre y manteniendo nuestra calidad

BAR RESTAURANTE PERUANO

Feliz Día de la Madre

EL RINCONCITO CUSQUEÑO

Especialidad en Pescados, Mariscos y Comida Criolla
Ceviche, Jalea, Parihuela, Arroz con Pollo, Lomo Saltado, Seco de Cordero

MENÚ de Lunes a Viernes 9€

OFERTA 20€
1 Pollo + Patatas + Ensalada + Salsas
Refresco de 2 Litros o Jarra de Chicha

OFERTA 10€
2 Pollos + salsas
para llevar
DE LUNES A VIERNES

Desayunos peruanos
Sábados y Domingos desde las 09:00 am
Chicharrón con Camote Frito, Tamales, Ternera Asada,
Caldos de Gallina, Pavo Asado, Sandwich de Pollo,
Ceviche, Batidos Naturales: Papaya, Piña, Surtido Especial.



RINCONCITO CUSQUEÑO

C/. GUADARRAMA, 19  6 Puerta del Ángel Tel. 91 526 75 89

NUEVO LOCAL : C/ Madrid 26 - Alcorcón

Tel. 91 502 2609 Tel. 696 135 636



América más cerca que nunca.

Vuela a Nueva York, Boston, Miami, Santo Domingo, Punta Cana, Cancún, La Habana, Caracas, San Juan de Puerto Rico, Bogotá, Guayaquil, Salvador de Bahía, San Pedro Sula (Honduras), Sao Paulo, Lima, Asunción, Córdoba, Santa Cruz de la Sierra, Montevideo o Buenos Aires.